

# **CYNULLIAD CENEDLAETHOL CYMRU**

## **COFNODI CYFLOGAETH AELODAU'R TEULU GYDA CHYMORTH ARIAN Y COMISIWN**

### **DIWEDDARWYD 01 MAWRTH 2011**

#### **Cyflwyniad**

1. O dan Reol Sefydlog 31A Cynulliad Cenedlaethol Cymru, rhaid i unrhyw Aelod sydd ar unrhyw adeg, gyda chymorth arian y Comisiwn, yn cyflogi, naill ai'n uniongyrchol ynteu'n anuniongyrchol, berson y mae'r Aelod hwnnw'n gwybod ei fod yn aelod o deulu'r Aelod hwnnw neu'n aelod o deulu Aelod arall, roi hysbysiad o dan y Rheol Sefydlog hon. Yr Aelodau yn unig sy'n gyfrifol am gydymffurfio â'r ddyletswyddau i gofnodi'r wybodaeth hon, er y cânt ofyn am gyngor staff Comisiwn y Cynulliad.

2. O dan Reol Sefydlog 31A, mae'n ofynnol i'r Aelod roi hysbysiad cyn pen wyth wythnos ar ôl y dyddiad y bydd yn tyngu llw neu'n rhoi'r cadarnhad, neu cyn pen pedair wythnos ar ôl:

- i) y tro cyntaf i aelod o deulu gael taliad gyda chymorth arian y Comisiwn;
- (ii) y dyddiad y daw'r cyflogai yn aelod o deulu'r Aelod hwnnw neu'n aelod o deulu Aelod arall; neu
- (iii) y dyddiad y daw'r Aelod yn ymwybodol am y tro cyntaf o'r ffaith bod y cyflogai yn aelod o deulu'r Aelod hwnnw neu'n aelod o deulu Aelod arall;

p'un bynnag yw'r olaf.

3. Yn Rheol Sefydlog 31A, ystyr 'aelod o deulu' yw:

- (a) partner neu gynbartner Aelod;
- (b) plentyn, wŷr neu wyres Aelod;
- (c) rhiant, taid neu nain Aelod;
- (ch) brawd neu chwaer Aelod;
- (d) nai neu nith Aelod; neu
- (dd) ewythr neu fodryb Aelod.

4. Yn ogystal, mae Rheol Sefydlog 31A yn diffinio:

(i) ystyr “partner” yw priod, partner sifil neu un o gwpl p’un ai o’r un rhyw ynteu o’r rhyw arall sy’n byw gyda’i gilydd, er nad ydynt yn briod, ac sy’n trin ei gilydd fel dau briod;

(ii) mae’r ymadroddion “plentyn”, “wyr”, “wyres”, “rhiant”, “taid”, “nain”, “brawd”, “chwaer”, “ewythr” a “modryb” yr un mor gymwys i hanner-perthnasau, llys-berthnasau, perthnasau maeth a pherthnasau mabwysiadol ac maent yn gymwys hefyd i bersonau sydd â’r berthynas o dan sylw â phartner yr Aelod;

(iii) ystyr “arian y Comisiwn” yw symiau a delir gan y Comisiwn ar ffurf lwfansau o dan Reol Sefydlog 1.7.

## **Archwilio’r cofnod**

5. Cedwir copi o gofnod Cyflogaeth Aelodau’r Teulu yn Swyddfa Gyflwyno Cynulliad Cenedlaethol Cymru. Caiff ei gyhoeddi ar wefan y Cynulliad Cenedlaethol ac mae’n agored i’r cyhoedd ei archwilio yn y Swyddfa Gyflwyno yn ystod ei horiau agor.

## **Y Swyddfa Gyflwyno**

**Leighton Andrews (Rhondda) – Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Mohammad Asghar (Dwyrain De Caerdydd) – Ceidwadwr**

Enw'r cyflogai:	Mrs Firdaus Asghar
Aelod o deulu:	Mohammad Asghar, AC
Perthynas y cyflogai â'r AC:	Gwraig
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i gyflogi:	Gweithiwr Achos
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth:	27 Hydref 2008
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn briodol):	Amh
Yr oriau y mae wedi'i gontractio i weithio:	22.2

**Lorraine Barrett (De Caerdydd a Phenarth) – Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Mick Bates (Sir Drefaldwyn) – Democrat Rhyddfrydol**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Peter Black (Gorllewin De Cymru) - Democrat Rhyddfrydol**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Nicholas Bourne (Canolbarth a Gorllewin Cymru) - Ceidwadwr**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Eleanor Burnham (Gogledd Cymru) - Democrat Rhyddfrydol**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Angela Burns (Gorllewin Caerfyrddin a De Sir Benfro) - Ceidwadwr**

Enw'r cyflogai:	Andrew Burns
Aelod o deulu:	Angela Burns, AC
Perthynas y cyflogai â'r AC:	Gŵr
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i gyflogi:	Cyfryngau/Y Wasg; Ymchwilydd; Trefnu Ymweliadau a Chymorthfeydd Etholaethol
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth:	30 Awst 2007
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn briodol):	Amh
Yr oriau y mae wedi'i gontractio i weithio:	18.5

**Rosemary Butler (Gorllewin Casnewydd) – Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Alun Cairns (Gorllewin De Cymru) – Ceidwadwr**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Christine Chapman (Cwm Cynon) - Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Jeff Cuthbert (Caerffili) – Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Jane Davidson (Pontypridd) - Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Alun Davies (Canolbarth a Gorllewin Cymru) - Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Andrew Davies (Gorllewin Abertawe) - Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Andrew R.T. Davies (Canol De Cymru) - Ceidwadwr**

Enw'r cyflogai:	Julia Mary Davies
Aelod o deulu:	Andrew RT Davies, AC
Perthynas y cyflogai â'r AC:	Gwraig
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i gyflogi:	Ymchwilydd
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth:	1 Mehefin 2007
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn briodol):	Amh
Yr oriau y mae wedi'i contractio i weithio:	37.5

**Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru) - Plaid Cymru**

Enw'r cyflogai:	Michael Davies
Aelod o deulu:	Jocelyn Davies, AC
Perthynas y cyflogai â'r AC:	Priod
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i gyflogi:	Cefnogaeth weinyddol yn y Swyddfa Etholaethol
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth:	Mai 2007
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn briodol):	Amh
Yr oriau y mae wedi'i contractio i weithio:	24

**Paul Davies (Preseli Sir Benfro) – Ceidwadwr**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Dafydd Elis-Thomas (Dwyfor Meirionnydd) - Plaid Cymru**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Nerys Evans (Canolbarth a Gorllewin Cymru) – Plaid Cymru**

Enw'r cyflogai:	Iwan Davies Evans
Aelod o deulu:	Nerys Evans, AC
Perthynas y cyflogai â'r AC:	Brawd
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i gyflogi:	Swyddog Achos a Chymunedol
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth:	10 Medi 2007
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn briodol):	Amh

briodol):

Yr oriau y mae wedi'i gontractio i weithio: 37

### **Christopher Franks (Canol De Cymru) – Plaid Cymru**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

### **Mike German (Dwyrain De Cymru) - Democrat Rhyddfrydol - Daeth ei aelodaeth i ben ar 1 Gorffennaf 2010**

Enw'r cyflogai: Veronica Kathleen German  
Aelod o deulu: Mike German, AC  
Perthynas y cyflogai â'r AC: Gwraig  
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i gyflogi: Gweinyddwr/Cynorthwydd Ymchwil  
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth: 24 Ionawr 2007  
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn briodol): Amh  
Yr oriau y mae wedi'i gontractio i weithio: 30

### **Veronica German (Dwyrain De Cymru) - Democrat Rhyddfrydol**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi

### **Brian Gibbons (Aberafan) - Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

### **William Graham (Dwyrain De Cymru) - Ceidwadwr**

Enw'r cyflogai: William James Graham  
Aelod o deulu: William Graham, AC  
Perthynas y cyflogai â'r AC: Mab  
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i gyflogi: Ymchwilydd Cynorthwyol  
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth: Mai 2005  
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn briodol): Amh  
Yr oriau y mae wedi'i gontractio i weithio: 37.5

### **Janice Gregory (Ogwr) - Llafur**

Enw'r cyflogai: Kirsty Esther Twine  
Aelod o deulu: Janice Gregory, AC  
Perthynas y cyflogai â'r AC: Merch  
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i gyflogi: Gweithiwr Achos/Swyddog Cyfathrebu  
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth: 23 Mehefin 2008  
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn briodol): Amh  
Yr oriau y mae wedi'i gontractio i weithio: 17.5

Enw'r cyflogai: Michael Gregory  
Aelod o deulu: Janice Gregory, AM  
Perthynas y cyflogai â'r AC: Gŵr  
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i gyflogi: Gweinyddwr/Ymchwilydd

Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth: 11 Mai 1999  
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn  
briodol): Amh  
Yr oriau y mae wedi'i contractio i weithio: 18

### **Lesley Griffiths (Wrecsam) - Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

### **John Griffiths (Dwyrain Casnewydd) - Llafur**

Enw'r cyflogai: Alison Kim Griffiths  
Aelod o deulu: John Griffiths, AC  
Perthynas y cyflogai â'r AC: Gwraig  
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i  
gyflogi: Gweinyddwr  
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth: 2 Mai 2003  
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn  
briodol): Amh  
Yr oriau y mae wedi'i contractio i weithio: 37

### **Edwina Hart (Gŵyr) - Llafur**

Enw'r cyflogai: Robert Beveridge Hart  
Aelod o deulu: Edwina Hart, AC  
Perthynas y cyflogai â'r AC: Gŵr  
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i  
gyflogi: Uwch Weithiwr Achos  
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth: 1 Medi 2000  
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn  
briodol): Amh  
Yr oriau y mae wedi'i contractio i weithio: 30

### **Jane Hutt (Bro Morgannwg) - Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

### **Mark Isherwood (Gogledd Cymru) - Ceidwadwr**

Enw'r cyflogai: Hilary Teresa Isherwood  
Aelod o deulu: Mark Isherwood, AC  
Perthynas y cyflogai â'r AC: Gwraig  
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i  
gyflogi: Gweithiwr Achos Etholaethol  
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth: 2 Mai 2003  
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn  
briodol): Amh  
Yr oriau y mae wedi'i contractio i weithio: 5

### **Irene James (Islwyn) - Llafur**

Enw'r cyflogai: Kenneth James  
Aelod o deulu: Irene James, AC  
Perthynas y cyflogai â'r AC: Brawd  
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i  
gyflogi: Rheolwr Swyddfa  
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth: Mehefin 2003

Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn Amh  
briodol):  
Yr oriau y mae wedi'i contractio i weithio: 37.5

**Bethan Jenkins (Gorllewin De Cymru) – Plaid Cymru**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Alun Ffred Jones (Caernarfon) - Plaid Cymru**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Ann Jones (Dyffryn Clwyd) - Llafur**

Enw'r cyflogai: John Adrian Jones  
Aelod o deulu: Ann Jones, AC  
Perthynas y cyflogai â'r AC: Gŵr  
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i Gyrrwr, Tasgmon, Dyletswyddau Cyffredinol  
gyflogi:  
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth: 1 Medi 2002  
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn Amh  
briodol):  
Yr oriau y mae wedi'i contractio i weithio: 12 hours per month

**Carwyn Jones (Pen-y-bont ar Ogwr) - Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Elin Jones (Ceredigion) - Plaid Cymru**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Gareth Jones (Aberconwy) – Plaid Cymru**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Helen Mary Jones (Llanelli) - Plaid Cymru**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Ieuan Wyn Jones (Ynys Môn) - Plaid Cymru**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Trish Law (Blaenau Gwent) - Independent**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Huw Lewis (Merthyr Tudful and Rhymni) - Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Dai Lloyd (Gorllewin De Cymru) - Plaid Cymru**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Val Lloyd (Dwyrain Abertawe) - Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

### **David Melding (Canol De Cymru) - Ceidwadwr**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

### **Sandy Mewies (Delyn) - Llafur**

Enw'r cyflogai:	Paul Albert Mewies
Aelod o deulu:	Sandy Mewies, AC
Perthynas y cyflogai â'r AC:	Priod
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i gyflogi:	Rheolwr Cyfathrebu/Ymchwil
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth:	19 Ionawr 2005
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn briodol):	Amh
Yr oriau y mae wedi'i contractio i weithio:	37

### **Darren Millar (Gorllewin Clwyd) - Ceidwadwr**

Enw'r cyflogai:	Rebekah Ann Millar
Aelod o deulu:	Darren Millar, AC
Perthynas y cyflogai â'r AC:	Gwraig
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i gyflogi:	Gweinyddwr a Gweithiwr Achos
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth:	5 Tachwedd 2007
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn briodol):	Amh
Yr oriau y mae wedi'i contractio i weithio:	22.2 hours per week

### **Jonathan Morgan (Gogledd Caerdydd) - Ceidwadwr**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

### **Rhodri Morgan (Gorllewin Caerdydd) - Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

### **Lynne Neagle (Tor-faen) - Llafur**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

### **Nick Ramsay (Mynwy) - Ceidwadwr**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

### **Jenny Randerson (Canol Caerdydd) - Democrat Rhyddfrydol**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

### **Janet Ryder (Gogledd Cymru) - Plaid Cymru**

Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

### **Carl Sargeant (Alun a Glannau Dyfrdwy) - Llafur**

Enw'r cyflogai:	Bernadette Sargeant
Aelod o deulu:	Carl Sargeant, AC
Perthynas y cyflogai â'r AC:	Gwaig
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i gyflogi:	Cynorthwydd Etholaethol
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth:	29 Mai 2003



Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn Amh  
briodol):  
Yr oriau y mae wedi'i gontractio i weithio: 12

**Karen Sinclair (De Clwyd) - Llafur**  
Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Gwenda Thomas (Castell-nedd) - Llafur**  
Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Rhodri Glyn Thomas (Dwyrain Caerfyrddin a Dinefwr) - Plaid Cymru**  
Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Joyce Watson (Canol a Gorllewin Cymru) - Llafur**  
Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Brynle Williams (Gogledd Cymru) - Ceidwadwr**

Enw'r cyflogai: Mary Francis Williams  
Aelod o deulu: Brynle Williams, AC  
Perthynas y cyflogai â'r AC: Gwraig  
Ym mha swyddogaeth y mae'r cyflogai wedi'i Ysgrifennydd yr Etholaeth  
gyflogi:  
Y dyddiad y dechreuodd y gyflogaeth: 22 Ionawr 2004  
Y dyddiad y daeth y gyflogaeth i ben (os yn Amh  
briodol):  
Yr oriau y mae wedi'i gontractio i weithio: 8

**Kirsty Williams (Brycheiniog a Sir Faesyfed) - Democrat Rhyddfrydol**  
Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.

**Leanne Wood (Canol De Cymru) - Plaid Cymru**  
Nid oes unrhyw fanylion wedi'u cofnodi.